

My Energy Discount “Моя знижка на енергетику” - штат Вашингтон

Подайте заявку на індивідуальну щомісячну знижку від Avista вже сьогодні.

Щоб дізнатися, чи маєте ви на неї право, просто вкажіть кількість осіб у вашому домогосподарстві та загальний дохід домогосподарства. Підписуючи клієнтську угоду, ви підтверджуєте точність цієї інформації. Якщо ви відповідаєте вимогам отримання, ви будете отримувати щомісячну знижку на свій рахунок протягом наступних двох років!

Зверніть увагу, що деякі клієнти будуть випадково обрані для перевірки їхнього доходу. Якщо вас буде обрано, у вас буде 3 (три) місяці з дати повідомлення, щоб пройти процес верифікації або бути виключеним з програми.

ІНФОРМАЦІЯ ПРО КЛІЄНТА

ІМ'Я _____ ПРІЗВИЩЕ _____

(як вказано у вашому рахунку Avista)

НОМЕР ОБЛІКОВОГО ЗАПИСУ AVISTA _____

АДРЕСА ЕЛЕКТРОННОЇ ПОШТИ _____

(надаючи свою адресу електронної пошти, ви дозволяєте компанії Avista надсилати вам інформацію, що стосується вашого облікового запису Avista)

ТЕЛЕФОН В ДЕННИЙ ЧАС _____

АДРЕСА, ЗА ЯКОЮ ВИ ОТРИМУЄТЕ ПОСЛУГИ (не використовуйте поштову скриньку) _____

МІСТО _____ ШТАТ _____ ПОШТОВИЙ ІНДЕКС _____

ЯКОМУ СПОСОБУ ЗВ'ЯЗКУ ВИ НАДАЄТЕ ПЕРЕВАГУ? ПОШТА ЕЛЕКТРОННА ПОШТА ТЕЛЕФОН

ІНФОРМАЦІЯ ПРО ДОМОГОСПОДАРСТВО

СКІЛЬКИ ЛЮДЕЙ ПРОЖИВАЄ У ВАШОМУ ДОМОГОСПОДАРСТВІ? _____

ДОХІД ДОМОГОСПОДАРСТВА Будь ласка, складіть усі доходи кожного члена домогосподарства до сплати податків та утримань. Виберіть місячний або річний дохід і вкажіть суму у відповідному полі нижче:

ЩОМІСЯЧНИЙ ДОХІД _____ ЩОРІЧНИЙ ДОХІД _____

СКІЛЬКИ З ЦЬОГО ДОХОДУ БУЛО ОТРИМАНО ВІД РОБОТИ? _____

ЧИ ВАШЕ ДОМОГОСПОДАРСТВО ПОВНІСТЮ УТРИМУЄТЬСЯ ЗА РАХУНОК ФІКСОВАНОГО ДОХОДУ З БУДЬ-ЯКОГО З ЦИХ ДЖЕРЕЛ: SSI, SSDI, ПЕНСІЯ, ВЕТЕРАНСЬКІ ВИПЛАТИ АБО ІНШИЙ ПРИВАТНИЙ ДОХІД З ІНВАЛІДНОСТІ? Так Ні

ЖИТЛО Власне/кую Орендує

ДЖЕРЕЛО ПАЛИВА/ТЕПЛА Електрика Природний газ Інше Не знаю

ДЕМОГРАФІЯ

Для створення програми, яка найкраще відповідає потребам наших клієнтів, ми були б вдячні за надання наступних необов'язкових демографічних даних. Це добровільна інформація буде анонімною та не вплине на вашу можливість отримати допомогу. Будь ласка, оберіть поля, які найкраще описують вас як учасника програми «Моя знижка на енергетику - штат Вашингтон»:

ОСВІТА 0-8 класів Випускник 9-12 класів неповної середньої школи
 Випускник повної середньої школи/сертифікат про середню освіту
 Часткова освіта 12+ після середньої школи Випускник коледжу з курсом освіти 2-4 роки

ЧИ ВВАЖАЄТЕ ВИ СЕБЕ ЛЮДИНОЮ З ІНВАЛІДНІСТЮ АБО ІНШИМ ДОВГОТРИВАЛИМ ХРОНІЧНИМ ЗАХВОРЮВАННЯМ? Так Ні

ВЕТЕРАН ЗБРОЙНИХ СИЛ Так Ні

ЛЮДИНА СТАРША ЗА 60 РОКІВ Так Ні

РАСОВА НАЛЕЖНІСТЬ Американські індіанці або жителі Аляски Азіатського походження
 Темношкірі або афроамериканці Гавайці або вихідці з інших тихоокеанських островів Білі
 Багаторасове походження Інше

ЕТНІЧНА НАЛЕЖНІСТЬ Іспаномовні або з країн Південної Америки Так Ні

МОВА, ЯКІЙ НАДАЄТЕ ПЕРЕВАГУ Англійська Іспанська

Інша (будь ласка, вкажіть) _____

ЗВІДКИ ВИ ДІЗНАЛИСЯ ПРО ПРОГРАМУ ЗНИЖОК «МІЙ РАХУНОК ЗА ЕЛЕКТРОЕНЕРГІЮ»

ВІД КОМПАНІЇ AVISTA? Місцева громадська агенція (назва агенції) _____

Avista Родина/друг Інше (будь ласка, вкажіть) _____

ЧИ ХОТІЛИ Б ВИ, ЩОБ З ВАМИ ЗВ'ЯЗАЛИСЯ ДЛЯ ОТРИМАННЯ ДОДАТКОВОЇ ДОПОМОГИ ЩОДО ПРОТЕРМІНОВАНОЇ ЗАБОРГОВАНОСТІ? Так Ні

ПРО ЯКІ ЩЕ ВИДИ ДОПОМОГИ ВИ ХОТІЛИ Б ДІЗНАТИСЯ ВІД

МІСЦЕВОЇ ГРОМАДСЬКОЇ АГЕНЦІЇ? Продовольча Житлова Інші комунальні рахунки

Підготовка домівки до поганої погоди Фінансова освіта

(продовження на звороті)



Відскануйте,
щоб отримати
додаткову
інформацію.

AVISTA

Будь ласка, надішліть заповнену заявку на адресу:

**Avista
Lobby Rep, MSC-34
PO Box 3727
Spokane, WA 99220-3727**

Ви також можете подати заявку, зателефонувавши до клієнтської служби компанії Avista за номером **(800) 227-9187** з понеділка по п'ятницю, з 7 ранку до 7 вечора, та в суботу з 9 ранку до 5 вечора. Ви також можете призначити зустріч у вашій місцевій громадській агенції (див. таблицю нижче) щоб заповнити повну реєстраційну заявку, та отримати інформацію про додаткові форми допомоги.

Агенція	Контактна інформація	Територія обслуговування
Community Action Partnership (CAP)	(208) 746-3351	Округ Асотін
Opportunities Industrialization Center (OIC) of Washington	(509) 765-9206	Округи Адамс, Франклін і Грант
Rural Resources - Community Action	(509) 685-6000	Округи Стівенс, Феррі, Лінкольн та Пен-Орей
Spokane Neighborhood Action Partners (SNAP)	(509) 456-SNAP (7627)	Округ Спокейн
Community Action Center (CAC)	(509) 334-9147	Округ Вітман
Washington Gorge Action Programs (WGAP)	(509) 493-2662 or (800) 755-1192	Округи Клікітат та Скаманія
Spokane Tribe of Indians, Health & Human Services	(509) 606-2018	Плем'я Спокейн

Клієнтська угода:

Підписуючи ці умови та правила, я підтверджую, що інформація надана мною в цій заявці є правдивою та правильною.

Я підтверджую, що я є власником облікового запису Avista або мешкаю в домогосподарстві, яке несе фінансову відповідальність за обліковий запис Avista. Я також підтверджую, що я прочитав і зрозумів (прочитала та зрозуміла) зміст цієї заявки.

Я також погоджуюся з такими умовами та правилами для отримання знижок від Avista в програмі «Моя знижка на енергетику - штат Вашингтон»:

- Я розумію, що я маю задекларувати свій дохід і кількість членів домогосподарства для визначення мого права на участь у програмі Avista «Моя знижка на енергетику».
- Я підтверджую та визнаю, що мені може знадобитися підтвердити моє право на участь у програмі на основі моєї заяви..
- Я буду повідомляти в мою місцеву громадську агенцію, якщо у мене відбудуться зміни в доходах домогосподарства та/або кількості осіб, які мешкають у моєму домогосподарстві під час моєї участі в програмі.
- Я розумію, що у разі зміни інформації стосовно мого домогосподарства у моїй місцевій громадській агенції, розмір моєї знижки може бути змінений відповідно до стану мого домогосподарства.
- Додатково до змін в доходах домогосподарства та/або кількості осіб, що мешкають в моєму домогосподарстві, я розумію, що мені знадобиться пройти перевірку, чи відповідаю я умовам на знижку рахунку, щоб і надалі отримувати знижку першого реєстраційного періоду.
- Я розумію, що інформація про мене буде передана до мого місцевого агентства дій громади для оформлення направлення на інші програми допомоги.
- Я надаю дозвіл компанії Avista передати мою інформацію в мою місцеву громадську агенцію.

Підпис: _____

Дата: _____

Рівні доходу у штаті Вашингтон:

Загальний валовий дохід домогосподарства - це до вирахування будь-яких утримань чи податків. Він містить усі доходи від усіх осіб, які проживають у домогосподарстві, у тому числі, але не обмежуючись, заробітну плату, аліменти на утримання подружжя та дітей, громадську та соціальну допомогу, державні та приватні пенсії, житлові та військові субсидії, дохід від оренди житла, дохід від самозайнятості та всі доходи, пов'язані з працевлаштуванням, і негрошові доходи.

Округ	Повідомлення про доходи	1 особа	2 особа	3 особи	4 особи	5 осіб	6 осіб	7 осіб	8 осіб
Adams	Щомісяця	\$3,900	\$4,454	\$5,013	\$5,567	\$6,013	\$6,713	\$7,570	\$8,427
	Щорічно	\$46,800	\$53,450	\$60,150	\$66,800	\$72,150	\$80,560	\$90,840	\$101,120
Asotin	Щомісяця	\$3,954	\$4,517	\$5,083	\$5,646	\$6,100	\$6,713	\$7,570	\$8,427
	Щорічно	\$47,450	\$54,200	\$61,000	\$67,750	\$73,200	\$80,560	\$90,840	\$101,120
Ferry	Щомісяця	\$3,900	\$4,454	\$5,013	\$5,567	\$6,013	\$6,713	\$7,570	\$8,427
	Щорічно	\$46,800	\$53,450	\$60,150	\$66,800	\$72,150	\$80,560	\$90,840	\$101,120
Franklin	Щомісяця	\$4,313	\$4,929	\$5,546	\$6,158	\$6,654	\$7,146	\$7,638	\$8,427
	Щорічно	\$51,750	\$59,150	\$66,550	\$73,900	\$79,850	\$85,750	\$91,650	\$101,120
Grant	Щомісяця	\$3,938	\$4,500	\$5,063	\$5,621	\$6,071	\$6,713	\$7,570	\$8,427
	Щорічно	\$47,250	\$54,000	\$60,750	\$67,450	\$72,850	\$80,560	\$90,840	\$101,120
Klickitat	Щомісяця	\$3,900	\$4,454	\$5,013	\$5,567	\$6,013	\$6,713	\$7,570	\$8,427
	Щорічно	\$46,800	\$53,450	\$60,150	\$66,800	\$72,150	\$80,560	\$90,840	\$101,120
Lincoln	Щомісяця	\$3,900	\$4,454	\$5,013	\$5,567	\$6,013	\$6,713	\$7,570	\$8,427
	Щорічно	\$46,800	\$53,450	\$60,150	\$66,800	\$72,150	\$80,560	\$90,840	\$101,120
Pend Oreille	Щомісяця	\$3,900	\$4,454	\$5,013	\$5,567	\$6,013	\$6,713	\$7,570	\$8,427
	Щорічно	\$46,800	\$53,450	\$60,150	\$66,800	\$72,150	\$80,560	\$90,840	\$101,120
Skamania	Щомісяця	\$5,263	\$6,017	\$6,767	\$7,517	\$8,121	\$8,721	\$9,321	\$9,925
	Щорічно	\$63,150	\$72,200	\$81,200	\$90,200	\$97,450	\$104,650	\$111,850	\$119,100
Spokane	Щомісяця	\$4,154	\$4,750	\$5,342	\$5,933	\$6,408	\$6,883	\$7,570	\$8,427
	Щорічно	\$49,850	\$57,000	\$64,100	\$71,200	\$76,900	\$82,600	\$90,840	\$101,120
Stevens	Щомісяця	\$3,900	\$4,454	\$5,013	\$5,567	\$6,013	\$6,713	\$7,570	\$8,427
	Щорічно	\$46,800	\$53,450	\$60,150	\$66,800	\$72,150	\$80,560	\$90,840	\$101,120
Whitman	Щомісяця	\$3,946	\$4,508	\$5,071	\$5,633	\$6,088	\$6,713	\$7,570	\$8,427
	Щорічно	\$47,350	\$54,100	\$60,850	\$67,600	\$73,050	\$80,560	\$90,840	\$101,120

*Будь ласка зателефонуйте до нас за номером (800) 227-9187, якщо у вашому домогосподарстві мешкає більше ніж 8 осіб. Суми доходу діють у період з 1 жовтня 2023 р. до 30 вересня 2024 р.